

Distr.: General  
15 August 2008  
Arabic  
Original: French



## رسالة مؤرخة ١٣ آب/أغسطس ٢٠٠٨ موجهة من الأمين العام إلى رئيس مجلس الأمن

يشرفني أن أشير إلى رسالة سلفكم المؤرخة ٣٠ تموز/يوليه ٢٠٠٨ (S/2008/508) التي وافق بموجبها على اقتراحي بتعيين كريستوف فلوغي قاضيا دائما في المحكمة الدولية لمحكمة الأشخاص المسؤولين عن الانتهاكات الجسيمة للقانون الإنساني الدولي التي ارتكبت في إقليم يوغوسلافيا السابقة منذ عام ١٩٩١.

وقد تلقيت رسالة مماثلة من رئيس الجمعية العامة. وبناء على ذلك، عيّنت السيد فلوغي قاضيا دائما في المحكمة اعتبارا من ١٨ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٨، للمدة المتبقية من فترة خدمة القاضي فولغانغ شومبورغ التي ستنتهي في ١٦ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٩.

(توقيع) بان كي - مون

